

IT-TNEJN

TAT-II ĠIMGHA MATUL IS-SENA

Salmodija tat-Tnejn tat-II ġimgħa

IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

V/. Mulej, iftaħli xufftejja.

R/. U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

Salm 94 (95)

Ant. Infahħru bil-hena 'l-Mulej, ngħannulu b'għajjat ta' ferħ.

Ejjew, ħa nfahħru bil-hena l-Mulej,
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,
ngħannulu b'għajjat ta' ferħ.

Ant. Infahħru bil-hena 'l-Mulej, ngħannulu b'għajjat ta' ferħ.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,
sultan kbir fuq l-allat kollha.
F'idejġ huma qigħan l-art,
tiegħu huma qċaċet l-għoljiet.
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;
tiegħu l-art, għax b'idejġ saret.

Ant. Infahħru bil-hena 'l-Mulej, ngħannulu b'għajjat ta' ferħ.

Ejjew inqimuh u ninxtehtu quddiemu,
għarkubbejġna quddiem il-Mulej li ħalaqna!
Għaliex hu Alla tagħna,
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

Ant. Infahħru bil-hena 'l-Mulej, ngħannulu b'għajjat ta' ferħ.

M'hux li kontu llum tisimghu lehnu!
"La twebbsux qalbkom bhal f'Meriba,
bhal dakinhar f'Massa, fid-deżert,
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,
għalkemm raw dak li jien għamilt.

Ant. Infahhru bil-hena 'l-Mulej, ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Għal erbgħin sena domt nistmellu dan in-nisel;
u jien għedt: 'Qalbu mhassra dan il-poplu,
u triqati ma jagħrfux.'
Għalhekk hlift fl-għadab tiegħi:
Ma jidhlux fil-mistrieħ tiegħi!"

Ant. Infahhru bil-hena 'l-Mulej, ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. Infahhru bil-hena 'l-Mulej, ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

UFFIĊĠU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

INNU

I. *Billejl jew kmieni ma' sbiħ il-jum*
Dan hin tajjeb biex nisimghu
lehen l-anglu qed iħabbar
li l-Għarus, hallieq tas-saltna

tas-smewwiet, dalwaqt iħabbat.

Ix-xebbiet għaqdin bl-imsiebaħ
mixgħulin f'idejhom jiġu
biex jilqgħuh; u wiċċhom jixhed
il-ferħ kbir li jimla qalbhom.

Iżda l-boloh, meta jaslu
bil-musbieħ bla żejt u mitfi,
jibqgħu barra għax isibu
bieb is-saltna magħluq f'wiċċhom.

Mela nishru u nhejju ruhna
b'dawl il-fidi w nar l-imħabba,
ħalli meta l-Mulej jiġi
jistħoqqilna nidħlu miegħu.

Sultan twajjeb, int mexxina
lejn is-saltna mbierka tiegħek,
fejn ningabru lkoll madwarek
b'għana ta' tiffir għal dejjem. Ammen.

II. *Matul il-jum*

Ħajja tal-gusti, triq u tama tagħna,
għajn ta' kull tjeiba, Kristu, sliem tad-dinja,
minn qalbna w fommna lilek noffru innu
ta' ferħ u glorja.

Dak kollu li hu ġid u tjeiba fina
jixhed il-qawwa tiegħek: iomħabbitna,
il-ħila u x-xewqat tagħna, kull ma aħna,
kollox ġej minnek.

Agħtina s-sliem fi żmienna, qawwi l-fidi,
għin lid-dgħajfin, u sawwab fuqna l-maħfra,
qassam b'idejk miftuħa l-grazzji tiegħek
lil ħutek kollha.

Ha tisma' talbna t-Trinità Qaddisa,
Alla l-Missier, int l-Iben, u l-Ispirtu:
u lilkom trodd bla heda d-dinja kollha
tifhir u glorja. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Agħtini widen, Mulej, u fittex eħlisni.

Salm 30 (31):1-17, 20-25

I

Fik, Mulej, jien nistkenn; *
ma jkolli qatt għax nirgħex.
Fil-gustizzja tiegħek salvani, *
agħtini widen u fittex eħlisni.
Kun blata tal-kenn għalija, *
fortizza qawwija ta' salvazzjoni.

Inti l-blata u l-fortizza tiegħi; *
f'għieħ ismek mexxini u wennisni.
Ohroġni mix-xibka li ħbew għalija, *
għax inti l-qawwa tiegħi.

F'idejk jien nerħi ruħi; *
int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa.
Int tobġħod 'il min iqim allat fiergħa; *
imma jien fil-Mulej nittama.

Nifraħ u nithenna għat-tjieba tiegħek, †
int, li rajt l-hemm tiegħi, *
li għaraft id-diqa ta' qalbi.
Ma tlaqtnix f'idejn l-għedewwa, *
imma qegħedtli fil-wisa' riglejja.
Glorja.

Ant. 1: Aġhtini widen, Mulej, u fittex eħlisni.

Ant. 2: Uri d-dawl ta' wiċċek lill-qaddej tiegħek, Mulej.

II

Henn għalija, Mulej, għax ninsab fil-hemm, †
infnew għajnejja minħabba d-dwejjaq, *
ruħi wkoll u l-ġewwieni tiegħi.

Infniēt ħajti bl-għali, *
u bl-ilfiq is-snin ta' ħajti;
minħabba fil-hemm naqsitni saħħti, *
u tmermer għadmi kollu.

Minħabba l-għedewwa tiegħi kollha, *
jien sirt ħaġa ta' min ikasbarha;
Ħaġa ta' twerwir għall-ġirien tiegħi, *
u ta' biża' għal min jafni.

Dawk li jarawni barra *
jaħarbu minni.

Intlift minn sensija bħal wieħed mejjet, *
sirt bħal ġarra mkissra.

Għax smajt l-għajdut tal-kotra fuqi, *
biża' minn kullimkien madwari.

Jiftieħmu bejniethom kontriġa, *
jonsbuni biex jeħdu li ħajti.

Imma jien fik nittama, Mulej; *
jien ngħidlek: "Alla tiegħi int!"

F'idejġ hi xortija, †
eħlisni minn id l-għedewwa, *
minn id dawk li jeħduha kontriġa.

Uri d-dawl ta' wiċċek lill-qaddej tiegħek; *
fit-tjieba tiegħek eħlisni.

Glorja.

Ant. 2: Uri d-dawl ta' wiċċek lill-qaddej tiegħek, Mulej.

Ant. 3: Imbierek il-Mulej li għamel miegħi għegubijiet ta' tjieba.

III

Kemm hu kbir il-gid tiegħek, Mulej, *
li inti rfajt għal min jibza' minnek,
li int hejjejt għal min jafda fik, *
quddiem il-bnedmin kollha!

Bil-ħarsien tiegħek tkenninghom *
kontra t-tnassis tal-bnedmin;
fil-għarix tiegħek taħbihom *
kontra t-tqassis ta' l-ilsna.

Imbierek il-Mulej li minn belt qawwija *
għamel miegħi għegubijiet ta' tjeba.
Jien għedt fil-fixla li kelli: *
"Ninsab maqtuġh minn taħt għajnejk."
Imma int smajt lehen it-ħannin tiegħi *
meta sejjaħt l-għajnuna tiegħek.

Hobbu l-Mulej, ħbieb tiegħu kollha. †
Lit-twajbin iħarishom il-Mulej, *
imma jpattiha sewwa lil min jimxi bil-kburija.
Issaħħu u qawwu qalbkom, *
intom ilkoll li tittamaw fil-Mulej.
Glorja.

Ant. 3: Imbierek il-Mulej li għamel miegħi għegubijiet ta' tjeba.

V/. Mexxini fis-sewwa tiegħek, Mulej, u għallimni.

R/. Għax int Alla tas-salvazzjoni tiegħi.

LEZZJONI 1

Qari mill-Ktieb tad-Dewteronomju

Dewt 4:1-8. 32-40

Kliem Mosè lill-poplu

F'dawk il-jiem, Mosè kellew lill-poplu u qal:

“U issa, Izrael, agħti widen għal-ligijiet u l-ordnijiet li qiegħed ngħallimkom tagħmlu, ħalli tgħixu, u tidhlu tieħdu l-art li se jagħtikom il-Mulej, Alla ta' missirijietkom. La żżidu xejn ma' dak li qiegħed nordnalkom u lanqas tnaqqsu minnu; qisu li tharsu l-ligijiet tal-Mulej, Alla tagħkom, bħalma qiegħed nagħtihomlkom jien. Rajtu b'għajnejkom x'għamel il-Mulej minħabba Bagħal-Fegor; kull min mar wara Bagħal-Fegor qerdu l-Mulej, Alla tiegħek, minn ġo nofskom. Imma intom li bqajtu qalbkom miġbuda lejn Alla tagħkom għadkom ilkoll ħajjin bħall-llum. Araw, jien għallimtkom ligijiet u ordnijiet kif ikkmandani l-Mulej Alla tiegħi biex tagħmluhom sewwa fil-pajjiż li fih se tidhlu biex ikun tagħkom. Ħarsuhom u aghmluhom, għax hekk tidhru għorrief u għaqlin f'għajnejn il-ġnus li, kif jisimghu b'dawn il-ligijiet kollha, jgħidu, 'M'hemmx poplu ieħor għaref u għaqli għajr dan il-ġens kbir.' Għax liema ġens hu hekk kbir li għandu l-allat hekk qrib tiegħu daqs kemm hu qrib tagħna l-Mulej, Alla tagħna kull xhin insejnhulu? Jew liema ġens hu hekk kbir li għandu ligijiet u ordnijiet hekk sewwa daqs dak kollu li fiha din il-Liġi li qiegħed noffrilkom illum jien?

“Staqsijiet ta' l-imghoddi, iż-żminijiet ta' qabel, sa minn mindu Alla ħalaq il-bniedem fuq l-art, fittex minn tarf għall-ieħor tas-sema, u ara kienx hemm grajja hekk kbira bħal din, jew qatt instemgħet oħra bħalha. Qatt kien hemm poplu li sama' lehen Alla jitkellem minn ġon-nar - bħalma smajt int - u baqa' ħaj? Jew qatt xi alla fittex li jagħżel għalih poplu minn fost poplu ieħor b'tigrib, sinjali, u għegubijiet, b'taqbid, b'id qawwija u driegħ merfugh, b'għemejjel kbar tal-biża', bħalma għamel għalik quddiem għajnejk fl-Egittu l-Mulej, Alla tiegħek? Lilek uriehom biex tagħraf li l-Mulej hu Alla, u m'hemmx ieħor ħliefu.

Mis-sema semmagħlek leħnu biex jgħallmek, u fl-art uriek in-nar tiegħu kbir u kliemu semmagħlek minn ġon-nar. U għaliex ħabb lil missirijietek, għażel lil nisilhom warajhom; u hu stess ħarġek mill-Egittu bil-qawwa tiegħu kbira, biex ikeççi minn quddiemek ġnus ikbar u aqwa minnek, u jmexxik u jagħtik arthom b'wirt, bħalma hi llum. Mela, kun af illum u żommha f'moħħok, li l-Mulej hu tassew Alla kemm fl-għoli tas-sema kemm hawn isfel fuq l-art, u li ma hawnx ieħor għajru. Ħares, għalhekk, l-ordnijiet u l-kmandamenti tiegħu li se nagħtik illum biex ikollok ir-riżq, int u wliedek warajk, ħalli tgħix żmien twil fuq l-art li l-Mulej, Alla tiegħek se jagħtik għal dejjem.

RESPONSORJU Dewt 4:1; 31:19. 20; Salm 80 (81):9

R/. Agħti, Izrael, widen għall-ligijiet tal-Mulej, u iktibhom f'qalbek qisu fi ktieb: * U jiena nagħtik art tnixxi ħalib u għasel.

V/. Ismagħni, poplu tiegħi, ha nlumek; Izrael, m'hux li kont tismagħni! * U jiena nagħtik art tnixxi halib u għasel.

LEZZJONI II

Qari mill-Ittra lill-Efesin ta' San Injazju ta' Antjokja, isqof u martri.

Ha jkollkom il-fidi fi Kristu u l-imħabba

Habirku biex ta' sikwit tissieħbu fir-radd il-ħajr lil Alla u fit-tifhir tiegħu. Meta intom ta' sikwit tingabru flimkien fl-istess post, iddgħajfu l-qawwa tax-xitan, u d-deni li hu jagħmel jithassar bis-sbuhija tal-fidi tagħkom. Xejn ma jiswa aktar mis-sliem li jgħib fix-xejn kull gwerra fis-sema u fl-art.

Xejn minn dan ma hu moħbi lilkom, jekk tibqgħu shaħ sa l-aħħar fil-fidi u fl-imħabba ta' Kristu, li huma l-bidu u t-tmiem tal-ħajja: il-fidi hi l-bidu u l-imħabba t-tmiem. Meta l-fidi u l-imħabba huma hekk magħqudin flimkien li jsiru haġa waħda, huma Alla stess, u minnhom tiġi kull haġa oħra meħtieġa biex wieħed jgħix sewwa. Min jistqarr il-fidi ma jidnibx; min għandu l-imħabba ma jobgħodx. *Is-siġra mill-frott tingħaraf:* hekk, dawk li jgħidu li huma ta' Kristu jingħarfu minn għemilhom. Dak li hemm bżonn issa hu m'hux li wieħed jistqarr il-fidi tiegħu imma li jibqa' shiħ sat-tmiem.

Aħjar tkun dak li int mingħajr ma tgħidu, milli tgħid dak li int mingħajr ma tkun. Haġa tajba tgħallem, jekk tagħmel dak li tgħallem dak li tgħallem int ukoll. Wieħed hu l-Imgħallem, *li tkellem, u* dak li qal *sar*, u dak ukoll li għamel bis-skiet kien jixraq lill-Missier. Min jagħmel tiegħu l-kelma ta' Ġesù jistà wkoll jisma' s-skiet tiegħu ha jikseb il-perfezzjoni, biex dak li jgħid jagħmlu u jiftiehem mis-skiet tiegħu. Xejn ma hu moħbi għall-Mulej u l-ħsibijiet l-aktar moħbija tagħna huma magħrufa minnu. Nagħmlu mela kollox qisu Alla qieghed jgħammar fina, u aħna t-tempju tiegħu u hu fina, Alla tagħna, li tassew jeżisti u juri lilu nnifsu lilna daqskemm tassew inħobbuh.

La titqarrqux, ħuti; dawk li jagħmlu ħsara lill-familji *ma jkollhomx wirt fis-saltna ta' Alla*. Jekk haqqhom il-mewt dawk li, imqanqlin mix-xewqat tal-ġisem, jagħmlu ħsara fil-familji, kemm aktar haqqhom il-mewt dawk li b'taġħlim qarrieqi jhassru l-fidi ta' Alla, li għaliha Ġesù Kristu kien imsallab? Bniedem imħassar b'dan il-mod imur fin-nar ta' dejjem; hekk ukoll jigrilu min jisma' minn kliemu.

Il-Mulej ried li rasu tindiliklu b'zejt ifuh, biex jagħti n-nuqqas ta' taħsir lill-Knisja tiegħu. Tindilkux għalhekk biż-zejt jinten tat-taġħlim tal-prinċep ta' din id-dinja, biex ma jfassarkomx u jbegħedkom mill-ħajja mħejjija għalikom. Għaliex m'aħniex ilkoll bil-għaqal, aħna li għarafna 'l Alla, li hu Ġesù Kristu? Għaliex nintilfu bħal boloh, għax ma rridux nagħrfu fil-verità d-doni li tana l-Mulej?

Noffri ħajti għas-salib ta' Kristu, skandlu għal min ma jemminx, imma, għalina li nemmnu, salvazzjoni u ħajja ta' dejjem.

RESPONSORJU Kol 3:17; 1 Kor 10:31

R/. Kull ma tagħmlu jew tghidu, * Aghmlu kollox f'isem il-Mulej Ġesù, u roddu ħajr lil Alla l-Missier permezz tiegħu.

V/. Aghmlu kollox għall-glorja ta' Alla. * Aghmlu kollox f'isem il-Mulej Ġesù, u roddu ħajr lil Alla l-Missier permezz tiegħu.

Talba

O Alla ta' setgħa bla tarf, li taħdem fuq kollox, fis-sema u fl-art, isma' bit-tjieba t-talb tal-poplu tiegħek, u agħtina l-paċi fi żmienna. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Kristu Alla, xemx ta' ruħna,
bid-dawl tiegħek, kbir u qawwi,
tkeċċi minna l-lejl tal-ħtija,
u tferraħna b'jum il-grazzja.

Int tassew id-dawl tad-dinja,
mhux il-kewkba ta' filgħodu,
li, bid-dija fietla tagħha,

thabbar sbiħ il-jum lill-bniedem.

Iżd'int aqwa mix-xmux kollha,
dawl u jum oħrajn m'hemmx ħliefek,
int li d-dija tiegħek tinfed
sa ġol-qiegħ ta' ruħ il-ħlejjaq.

Dawl tal-glorja ta' Missierek,
ejja fina, bik imliena,
għax, mingħajr il-grazzja tiegħek,
dlam u biża' jaħkmu fuqna.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,
Sultan twajjeb, jintradd lilek,
lill-Missier, u lill-Ispirtu
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Meta niġi u nara wiċċ Alla?

Salm 41 (42)

Bhalma għażziela tixxennaq għan-nixxighat ta' l-ilma, *
hekk tixxennaq ruħi għalik, Alla tiegħi.
Ruħi għatxana għal Alla, għal Alla l-ħaj; *
meta niġi u nara wiċċ Alla?
Id-dmugħ lejl u nhar kien l-ikel tiegħi, *
meta l-jum kollu kienu jgħiduli:
"Fejn hu Alla tiegħek?"
Dan niftakar, u nħoss qalbi tinħall ġewwa fija, *
kif kont nimxi lejn it-tabernaklu tas-sebħ
sad-dar ta' Alla,
fost l-għajat ta' ferħ u ta' radd il-ħajr, *
qalb folla ferħana.

Għaliex tintelaq, ruħ tiegħi, *
u titħawwad ġewwa fija?
Ittama f'Alla, għax jien nibqa' nfahħru; *
hu l-għajjnuna tiegħi u Alla tiegħi!

Tintelaq ruhi ġo fija; †
għalhekk fik niftakar *
minn art il-Ġordan u mill-Ħermon
u mill-muntanja ta' Misgħar.
Minn irdum għal irdum jidwu *
il-ħsejjes qawwija ta' l-ilmijiet tiegħek;
il-ħalel u l-imwieġ kollha tiegħek *
għaddew minn fuqi.

Lejl u nhar il-Mulej jurini l-ħniena tiegħu; *
jien ngħanni u nitlob lil Alla l-ħaj.
Nghid lil Alla, il-blata tiegħi: "Għaliex tlaqtni? *
Għax għandi ngħix imdejjaq
taħt it-tagħkis ta' l-għadu?"
Kull meta jgħajjrni l-għedewwa tiegħi, †
qishom qed ikissruli għadmi; *
meta jgħiduli l-ħin kollu: "Fejn hu Alla tiegħek?"

Għaliex tintelaq, ruħ tiegħi, *
u tithawwad ġewwa fija?
Ittama f'Alla, għax jien nibqa' nfahħru; *
hu l-għajjnuna tiegħi u Alla tiegħi!

Glorja.

Ant. 1: Meta niġi u nara wiċċ Alla?

Ant. 2: Alla tal-ħlejjaq kollha, ħares lejna u ħenn għalina.

Kantiku Sir 36:1-5. 10-13

Ħenn għalina, Mulej, Alla tal-ħlejjaq kollha, †
u ħares lejna ; *
xerred il-biza' tiegħek fuq il-ġnus kollha.
Erfa' idek kontra l-ġnus barranin, *
ħalli jaraw il-qawwa tiegħek.
Uri lilna l-kobor tiegħek fihom, *
bħalma wrejt lilhom qdusitek fina.
Hekk huma jagħrfu, kif għarafna aħna, *

li ma hemmx, Mulej, Alla ieħor ħliefek.
Erga aghmel il-mirakli u tenni ghegubijietek ; *
Sebbaħ lil idek u d-driegħ tal-lemin tiegħek.

Igbor it-tribù kollha ta' Ġakobb ; *
Roddilhom il-wirt li kellhom qabel.
Henn, Mulej, għall- poplu li jgib ismek, *
għal Izrael, li int tqisu b'ibnek il-kbir.
Ikollok ħniena mill-belt qaddisa tiegħek, *
Ġerusalemm, il-post tal-mistrieħ tiegħek.
Imla 'l Sijon bl-għana ta' tiffirek, *
u s-santwarju tiegħek b'sebħek.
Glorja.

Ant. 2: Alla tal-ħlejjaq kollha, ħares lejna u henn għalina.

Ant. 3: Imbierek int, Mulej, fil-wisa' kollu tas-sema.

Salm 18 (19) A

Is-smewwiet ixandru l-glorja ta' Alla, *
għemil idejħ thabbar il-firxa tas-sema.
Jum lil ieħor jagħti l-aħbar, *
lejl lil ieħor iwassal it-tagħrif.
Ma hemmx aħbar u anqas kliem, *
ma hemmx lehen li ma jinstemax.
Ma' l-art kollha jasal leħinhom, *
mad-dinja kollha jixtered kliemhom.

Lix-xemx għamlilha għarix fihom; †
u hi, bħal għarus ħiereg minn kamartu, *
ferħana bħal ggant għall-girja tagħha,
minn tarf is-smewwiet hi toħrog, †
sat-truf l-oħra d-dawran tagħha; *
xejn ma jinħeba mis-šana tagħha.
Glorja.

Ant. 3: Imbierek int, Mulej, fil-wisa' kollu tas-sema.

LEZZJONI QASIRA Ġer 15:16

Jiena sibt kliemek u kiltu; u kelmtok saritli l-ferħ u l-hena ta' qalbi; għax jiena msemmi għalik, Mulej, Alla ta' l-eżerċiti.

RESPONSORJU QASIR

R/. Għannu, ġusti, bil-ferħ lill-Mulej; * Jixirqilhom ifaħħruh in-nies sewwa. Għannu.

V/. Għannulu għanja ġdida. * Jixirqilhom ifaħħruh in-nies sewwa. Glorja. Għannu.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Imbierak il-Mulej, għax ġie jżurna u ħelisna.

Imbierak il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
għaliex ġie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni *
f'dar David, qaddej tiegħu,
bħalma kien wiegħed fl-imgħoddi *
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,
biex isalvana mill-għedewwa tagħna *
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, *
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, *
li jagħtina
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, *
naqduh bla biża'
tul ħajjitna kollha, *
bil-ġustizzja u l-qdusija quddiemu.
U inti, tfajjel, tissejjaħ profeta ta' l-Għoli; *
għax tmur qabel il-Mulej biex tħejjilu triqatu,
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, *
bil-maħfra ta' dnubiethom,
ħierġa mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, *
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,
ħa jdawwal lil dawk li jinsabu
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, *
ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu,

Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Imbierak il-Mulej, għax gie jżurna u helisna.

PREĊI

Is-Salvatur tagħna għamilna saltna u qassisin, biex noffru sagrificċju li jogħgob lil Alla. Nghidulu b'radd ta' ħajr:

Mulej, żommna fis-servizz tiegħek.

Kristu, inti l-Qassis ta' dejjem, li tajt saċerdozju qaddis lill-poplu tiegħek;

- aghmel li noffru bla heda sagrificċji spiritwali li jogħgbu lil Alla.

Fil-ħniena tiegħek, imliena bil-frott ta' l-Ispirtu s-Santu;

- agħtina s-sabar, it-tjieba u l-ħlewwa ma' kulhadd.

Aghmel li nħobbuk, biex ikollna lilek, li inti mħabba;

- għinna ngħixu sewwa, hekk li ħajjitna tkun ta' tifhir għalik.

Aghmel li nfittxu dak li hu ta' gid għal ħutna;

- għallimna nħaffulhom it-triq tas-salvazzjoni.

Missierna

Talba

O Alla ta' setgħa bla tarf, li taħdem fuq kollox, fis-sema u fl-art, isma' bit-tjieba t-talb tal-poplu tiegħek, u agħtina l-paċi fi żmienna. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem. Ammen.

IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.
Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fid-Disgħa ta' filghodu

INNU

Spirtu s-Santu, li int Alla
wieħed mal-Missier u l-Iben,
ejja xxerred għewwa fina,
ħalli bik ilkoll timliena.

Bi kliem fommna, b'qalbna w ruħna,
nerfghu lej k it-tiffhir tagħna;
int kebbisna b'nar imħabbtek,
u nxerduh fl-oħrajn madwarna.

Kun id-dawl li jtina l-għarfa
tal-Missier u l-Iben tiegħu:
żomm qawwija l-fidi tagħna
fik, l-Ispirtu li għej minnhom. Ammen.

F'Nofsinhar

INNU

Mexxej qawwi, Alla veru,
Inti kollox tqassam sewwa:
jisbaħ jum, tagħnih bid-dija;
f'nofsu żżejnu b'dawl iħaġġeġ.

Iżda itfi l-għadab fina,
taffi s-sħana ta' kull deni,
aġhti s-saħħa 'l min hu dgħajjed,
għib is-sliem tassew fi qlubna.

Isma' talbna, Missier twajjed,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom

ma' l-Ispirtu Farag taghna. Ammen.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

INNU

Alla, int, li fik innifsek
m'hemmx tiddil lill-ħlejjaq triegi:
lil kull siegħa tal-ġurnata
tqis id-dawl li jkun imissha.

Ibagħtilna lejla tajba,
fejn il-ħajja qatt ma tonqos,
imma tersaq lejn il-glorja,
li tkun ħlas ta' mewt qaddisa.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Farag taghna. Ammen.

Ant.1 Henjin dawk li jisimghu l-kelma ta' Alla u jħarsuha.

Salm 118 (119):41-48

VI (Waw)

Ha tinzel fuqi tjubitek, Mulej, *
u s-salvazzjoni tiegħek skond il-wegħda tiegħek.
Mbagħad nagħti twegħiba lil min jgħajjarni, *
għax jiena nafda fil-kelma tiegħek.
Tneħhili qatt minn fommi kliem is-sewwa, *
għax jien fid-digrieti tiegħek nittama.
Inħares il-liġi tiegħek għal dejjem, *
u għal dejjem ta' dejjem.

U nkun bla xkiel fil-mixi tiegħi, *
għax jiena nfittex il-preċetti tiegħek.
U nitkellem fuq il-preċetti tiegħek *
quddiem is-slaten, u ma nistħix.

Nitgħaxxaq bil-kmandamenti tiegħek, *
li jiena ħabbejt.
Nerfa' jdejja lejn il-kmandamenti tiegħek, *
u naħseb fuq il-preċetti tiegħek.
Glorja.

Ant.1 Henjin dawk li jisimgħu l-kelma ta' Alla u jħarsuha.

Ant.2 L-ikel tiegħi hu li nagħmel ir-rieda tal-Missier.

Salm 39 (40):2-14, 17-18

I

Ittamajt b'tama qawwija fil-Mulej; *
hu niżel hdejja u sama' l-għajta tiegħi.
Minn bir waħxi tellagħni, *
minn qalb il-ħama u t-tajn;
fuq il-blat qegħedli riglejja, *
u saħħaħli l-mixi tiegħi.
Qegħedli fuq fommi għanja ġdida, *
għanja ta' tifhir lil Alla tagħna.

Ħafna jaraw u jimtlew bil-biza' tiegħu, *
u jittamaw fil-Mulej.
Hieni l-bniedem li jqiegħed fil-Mulej it-tama tiegħu, *
u ma jmurx mal-kburin, mogħtija għall-gideb.
Bla għadd l-għemejjel tiegħek, *
Mulej, Alla tiegħi;
ta' l-għageb il-ħsibijiet tiegħek għalina; *
ħadd ma jħabbatha miegħek!
Irrid inxandarhom u fuqhom nitkellem; *
izda huma ħafna biex insemmihom.

Int ma titgħaxxaqx b'sagrificċji u offerti; *
imma widnejja inti ftaħtli;
ma tlabtnix vittmi tal-ħruq u tat-tpattija. *
Mbagħad jien għedt: "Hawn jien, ġej.
Fil-bidu tal-ktieb hemm miktub fuqi *
li nagħmel ir-rieda tiegħek.

Alla tiegħi, dan jogħġobni; *
il-liġi tiegħek ġewwa qalbi."
Glorja.

Ant.2 L-ikel tiegħi hu li nagħmel ir-rieda tal-Missier.

Ant.3 Jien, fqajjar u msejken, għandi 'l Sidi jahseb fija.

II

Xandart il-ġustizzja tiegħek f'ġemgħa kbira; †
xufftejja ma żammejthomx magħluqa. *
Mulej, dan inti tafu.
Ma hbejtx f'qalbi l-ġustizzja tiegħek; *
il-fedeltà u s-salvazzjoni tiegħek jien habbarthom;
ma hbejtx it-tjieba u l-fedeltà tiegħek *
lill-ġemgħa kbira.

Int, Mulej, la ccaħhadnix mill-ħniena tiegħek; *
it-tjieba u l-fedeltà tiegħek
iharsuni għal dejjem!
Għax għalquni minn kull naħa
ħsarat li ma jingħaddux; *
ħakmuni htijiet u ma nistax nara;
huma aktar mix-xagħar ta' rasi; *
għandi qalbi maqtugħa.

Ha jogħġbok, Mulej, teħlisni; *
Mulej, fittex għinni.
Jithennew u jifirħu bik *
dawk kollha li jfittxuk;
jgħidu dejjem: "Kbir il-Mulej!" *
dawk li jħobbu s-salvazzjoni tiegħek.
Imma jien, fqajjar u msejken, *
għandi 'l Sidi jahseb fija.
Inti l-għajnuna u l-helsien tiegħi; *
iddumx ma tghinni, Alla tiegħi!
Glorja.

Ant.3 Jien, fqajjar u msejken, għandi 'l Sidi jahseb fija.

Fid-Disgha ta' filghodu

LEZZJONI QASIRA Ġer 31:33

Dan ikun il-patt li għad nagħmel ma' dar Izrael wara dawk il-jiem, jgħid il-Mulej: Inqiegħed il-ligi tiegħi fihom u niktibha f'qalbhom; u jiena nkun Alla tagħhom, u huma jkunu l-poplu tiegħi.

V/. Ohloq fija qalb safja, o Alla.

R/. La twarrabx minn quddiemek.

Talba

O Alla, Missier it-tjieba, int ridt li l-bnedmin jaħdmu, biex bix-xogħol tagħhom jgħinu dejjem lil xulxin ħalli jiksbu hwejjeg aqwa; aghmel li ahna nhabirku bla heda, hekk li ngħixu għalik fl-ispirtu ta' wliedek u nħobbu lil kulhadd bħal ahwa. Bi Kristu Sidna. Ammen.

F'Nofsinhar

LEZZJONI QASIRA

Ġer 32:40

Dan jgħid il-Mulej: Nagħmel magħhom patt għal dejjem li ma nergax lura milli nagħmlilhom il-gid; inqiegħed il-biza' tiegħi f'qalbhom, biex ma jitbegħdux minni.

V/. F'Alla s-salvazzjoni u l-gieħ tiegħi.

R/. Fih il-kenn tiegħi.

Talba

O Alla, sid u għassies tal-ħsad u d-dielja, inti ssejjah il-ħaddiema għax-xogħol u tagħtihom il-ħlas tajjeb li jisthoqqilhom; aghmel li ahna nilqgħu bil-qalb il-piż tal-jum, hekk li qatt ma ngemgmu kontra dak li jogħgob lilek. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

LEZZJONI QASIRA Eżek 34:31

Intom il-merħla tiegħi, il-merħla tal-mergħa tiegħi, u jien Alla tagħkom, jgħid Sidi l-Mulej.

V/. Il-Mulej hu r-ragħaj tiegħi, xejn ma jonqosni.

R/. F'mergħat kollhom ħdura jqegħedni.

Talba

O Alla, int qiegħed issejħilna f'dak l-istess ħin li fih l-Appostli kienu jitolgħu fit-tempju; isma' t-talb li qegħdin nagħmlulek b'fehma sinciera f'isem Ġesù, biex bih naqilgħu mingħandek is-salvazzjoni għal dawk kollha li jsejjħu dan l-isem. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Inbierku l-Mulej

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

L-GHASAR

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Mulej, Missier id-dawl, fit-tjieba tiegħek,
keççi minn moħħna d-dlam tad-dnub u l-ħażen,
agħtina li niżzejnu biss bid-dija
tal-grazzja tiegħek.

Issa li għadda l-jum bit-taħbit tiegħu,
ingħarna biex inroddu ħajr lil ismek,
għax int zammejtna qawwijn f'saħħitna
matul ħidmietna.

Id-dawl tal-jum ġa naqas, u fid-dalma

tal-lejl dalwaqt jinsatru l-hwejjeg kollha;
int, Xemx hanina, ibqa' iddi fuqna
fil-mistrieħ tagħna.

Aħsel lil ruħna b'ragġ tas-safa tiegħek,
roddilha l-bjuda tat-twelid ġdid tagħha,
biex, waqt l-irqad tal-ġisem, tibqa' tishar,
tistenna lilek.

Alla Missier, nagħtuk kull ġieħ u glorja,
lilek, lil Ibnek, u 'l-Ispirtu s-Santu,
li sa minn dejjem kbira s-saltna tagħkom,
u tibqa' għal dejjem. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Int l-isbaħ fost ulied il-bnedmin, imsawwba l-hlewwa fuq xufftejk.

Salm 44 (45)

I

Qalbi tfawwar bi kliem sabiħ; †
ngħanni l-għanja tiegħi lis-sultan; *
lsieni pinna ta' kittieb ħafif.

Int l-isbaħ fost ulied il-bnedmin, †
imsawwba l-hlewwa fuq xufftejk; *
għalhekk bierkek Alla għal dejjem.

Thažżem, qalbieni, b'sejfek fuq ġenbek; *
ilbes il-ġieħ u l-ġmiel tiegħek!
Irkeb għar-rebħa tas-sewwa u l-ħaqq; *
turik lemintek hwejjeg ta' l-għageb!
Il-vleġeġ tiegħek jinfdu, †
taħtek jaqgħu l-popli; *
jaqtgħu qalbhom l-għedewwa tas-sultan.

It-tron tiegħek, Alla, għal dejjem ta' dejjem; *

xettru tas-sewwa hu x-xettru ta' saltnatek!
Int thobb il-gustizzja u tobghod il-hazen; *
ghalhekk dilkek Alla, Alla tieghek,
b'zejt il-hena aktar minn shabek.

Bil-mirra u s-sabbara u l-kassja,
kollha fwieha lbiesek. *
Mill-palazzi ta' l-avorju
jferrhek id-daqq tal-kordi.
Bniet is-sultan johorgu jilqghuk; *
f'lemintek is-sultana
mzejna b'deheb ta' Ofir.
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' ghal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. 1: Int l-isbah fost ulied il-bnedmin, imsawwba l-hlewwa fuq xufftejk.

Ant. 2: Ara l-Gharus! Ohorgu ilqghuh!

II

Isma', binti, hares u aghti widen, *
insa 'l gensek u 'l dar missierek.
Jitghaxxaq is-sultan bi gmielek; *
u int, ghax hu sidek, aghtih qima.
In-nies ta' Tir bir-rigali jigu, *
il-kbarat ifittxu l-favuri tieghek.

Kollha gmiel bint is-sultan bil-gawhar, *
minsug bid-deheb ilbiesha.
Ghand is-sultan jehduha bix-xbejbiet warajha, *
it-tfajliet li jinghatawlha bi shabha.
Jittiehdu b'ghajat ta' ferh u hena; *
jidhlu fil-palazz tas-sultan.

Flok missirijietek jilhqu wliedek; *
inti tqeghedhom kapijiet fuq l-art kollha.
Infakkar ismek minn nisel ghal nisel;
ifahhruk il-popli ghal dejjem ta' dejjem!

Glorja lill-Missier.....

Ant. 2: Ara l-Għarus! Oħorgu ilqgħuh!

Ant. 3: Alla ried li, meta tasal il-milja taż-żminijiet, kollox jingabar taħt Kristu.

Kantiku (Ef 1:3-10)

Imbierek Alla u Missier Sidna Ġesù Kristu, *
li berikna b'kull xorta ta' barka spiritwali,
fis-smewwiet fi Kristu.

Hekk hu għażilna fih, †
sa minn qabel il-ħolqien tad-dinja, *
biex inkunu qaddisa u bla tebgħa
quddiemu fl-imħabba.

Iddestinana minn qabel li nkunu għalih ulied adottivi †
permezz ta' Ġesù Kristu; *
hekk għogob lir-rieda tajba tiegħu,
għat-tifhir tal-glorja tal-grazzja tiegħu, *
li biha mliena fil-Maħbub tiegħu.

Fih aħna għandna l-fidwa, bid-demmm tiegħu, *
il-maħfra tad-dnubiet,
skond l-għana tal-grazzja tiegħu. *
li biha fawwarna fl-għerf u l-għaqal kollu:
hu għarrafna l-misteru tar-rieda tiegħu; †
skond il-pjan li għogbu jfassal fih minn qabel, *
u li kellu jseħh meta tasal il-milja taż-żminijiet;
jigifieri, li kollox jingabar taħt Ras waħda, li hu Kristu, *
kull ma hu fl-art u kull ma hu fis-sema.

Glorja.

Ant. 3: Alla ried li, meta tasal il-milja taż-żminijiet, kollox jingabar taħt Kristu.

LEZZJONI QASIRA

1 Tess 2:13

Nizzu ħajr bla heda lil Alla talli l-kelma ta' Alla, li intom smajtu mingħandna, ilqajtuha mhux bħala kelma ta' bniedem iżda bħala kelma ta' Alla, kif tassew hi: dik il-kelma li qiegħda taħdem fikom li emmintu.

RESPONSORJU QASIR

R/. Isma' leħni, Mulej, * Jiena u nsejjahlek. Isma'.

V/. Ikun it-talb tiegħi bħal incens quddiemek. * Jiena u nsejjahlek. Glorja. Isma'.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Tfahħar dejjem ruħi l-kobor tiegħek, Alla tiegħi.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, *

u l-ispirtu tiegħi jifrah f'Alla s-Salvatur tiegħi,
għax hu xeħet għajnejh

fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. *

Iva, minn issa 'l quddiem

kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeg kbar; *

qaddis hu l-isem tiegħu.

Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien *

fuq dawk li jibzghu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, *

xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.

Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, *

u għolla ċ-ċkejknin.

Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, *

u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.

Ħa ħsieb Iżrael, qaddej tiegħu, *

għax ftakar fil-ħniena tiegħu

- bħalma wiegħed lil missirijietna - *

b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.

Glorja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Tfahħar dejjem ruħi l-kobor tiegħek, Alla tiegħi.

PREĊI

Kristu jhobb il-Knisja tiegħu, u jmantniha u jieħu ħsiebha. Infahħruh, u b'fidi kbira nitolbuh:

Mulej, temm ix-xewqat tal-poplu tiegħek.

Mulej Ġesù, aghmel li l-bnedmin kollha jagħrfu l-verità tiegħek:

- agħti lil kulhadd is-salvazzjoni.

Hares lill-Papa u lill-Isqof tagħna:

- għinhom bil-qawwa tiegħek.

Ħu ħsieb dawk li qegħdin ifittxu x-xogħol li għalih għandhom il-jedd:

- agħtihom li jgħixu fis-sliem, mingħajr il-biza tal-qgħad u l-faqar.

Kun int, Mulej, il-kenn tal-fqir:

- kun l-għajnuna tiegħu fl-hemm.

Nirrikkmandawlek lil dawk li f'ħajjithom tajthom il-ġieħ tal-ministeru mqaddes:

- tellagħhom fis-sema biex ifahħruk għal dejjem.

Missierna

Talba

O Alla li tista' kollox, illum int tajtna s-saħħa fil-ħidmiet tagħna, qaddejja tiegħek li ma niswew għal xejn; ilqa' dan it-tifhir li qegħdin noffrulek bhala s-sagrificċju tagħna fil-għaxija, biex inroddulek ħajr tal-grazji kollha li tajtna f'dan il-jum. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li kiegħek jgħix u jsaltan, flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Gheluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.
Ammen.

TALBA TA' GHELUQ IL-JUM IT-TNEJN

V. O Alla, ejja eħlisni.

R. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fi żmien ir-Randan ma jingħadx Hallelujah.

*Wara dan il-versett tal-bidu tkun haġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-
ċelebrazzjoni fil-komun jista' jidhol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-
Quddiesa.*

ATT PENITENZJALI

I. Issir l-istedina għall-penitenza.

Huti, ejjew nagħharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad kulhadd flimkien jistqarr:

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,
u lilkom, huti, li jiena dnibt haġna bil-ħsieb,
bil-kliem, bl-egħmil u billi hallejt dmirijietni:

iħabbtu fuq sidirhom

htija tiegħi, htija tiegħi, bl-ikbar htija tiegħi.
Għalhekk nitlob lill-imqaddsa Marija dejjem Vergni,
lill-Angli u l-Qaddisin kollha,
u lilkom, huti, biex titolbu għalija lill-Mulej Alla tagħna.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,
jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R/. Ammen.

Jew

II. Issir l-istedina għall-penitenza.

Huti, ejjew nagħharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħad:

V. Henn għalina, Mulej

R. Għax dnibna kontra tiegħek.

V. Uri lilna, Mulej, it-tjieba tiegħek.

R. U s-salvazzjoni tiegħek aġġina.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,
jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

Jew

III. Issir l-istedina għall-penitenza.

Huti, ejjew nagħharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Int li ġejt biex issejjaħ il-midinbin: Kristu ħniena.

R. Kristu ħniena.

Int li qiegħed fil-lemin tal-Missier, biex tidħol għalina: Mulej ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,
jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

INNU

Wara dan il-jum li tajtna,
nitolbuk, ħallieq ta' kollox,
biex fit-tjieba kbira tiegħek
tghasses fuqna u tieqaf magħna.

Fik u bik jistrieħu qlubna,
jibqgħu jħossu l-kenn ta' mħabbtek,
sabiex għada minn filgħodu
jisbħu jgħannu l-glorja tiegħek.

Bierek jiemna b'saħħa tajba,
żid il-ħeġġa ta' ħajjitna,
u bid-dija tiegħek dawwal
dlam il-lejl li riesaq fuqna.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu farag tagħna. **Ammen.**

SALMODIJA

Barra Ż.GH.:

Ant. Int, Alla Sidi, iddum biex tagħdab, u kollok tjieba.

Ż.GH.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

Salm 85 (86)

Talba ta' fqir fil-hemm

Imbierek Alla, li jfarragna fid-dwejjaq kollha tagħna. (2 Kor 1:3.4)

Agħtini widen, Mulej, u wegibni, *
għaliex jiena msejken u fqajjar.
Harisli ħajti, għax jiena twajjeb, *
salva l-qaddej tiegħek, għax fik jittama.

Int Alla tiegħi, henn għalija, Sidi, *
għax lilek ngħajjat il-ħin kollu.
Ferraħ ruh il-qaddej tiegħek, *
għax lejk, Sidi, jien nerfa' ruhi.
Għax int, Sidi, twajjeb u taħfer, *
kollok tjieba għal kull min isejjahlek.

Agħti widen, Mulej, għat-talba tiegħi, *
isma' l-lehen ta' l-ilfiq tiegħi.
F'jum in-niket tiegħi nsejjahlek, *
għax inti żgur twegibni.

Ħadd m'hu bhalek fost l-allat, Mulej, *
u xejn bhall-għemil tiegħek.
Il-ġnus kollha, li għamilt, jġu jinxtehtu quddiemek, *
u jsebbħu ismek, Sidi.
Għax kbir int, u għemejjel ta' l-għageb tagħmel; *
int waħdek Alla!

Urini, Mulej, triqatek, †
biex nimxi fis-sewwa tiegħek; *
agħtini qalb waħda, biex ikolli l-biza' ta' ismek.
B'qalbi kollha niżżik ħajr, Mulej Alla tiegħi, *
u nsebbah ismek għal dejjem.
Għax kbira hi t-tjieba tiegħek miegħi, *
int hlistni minn qiegħ l-imwiet.

O Alla, nies kburin qamu għalija, †
għemgħa nies qawwija jonsbuli ħajti; *
huma nies li ma jagħtux kasek.

Int, Alla Sidi, hanin u twajjeb, *
iddum biex taghdab, kollok tjeiba u fedeltà.
Hares lejja u henn għalija, †
agħti qawwa lill-qaddej tiegħek, *
salva l-iben tal-qaddejja tiegħek.
Urini sinjal ta' tjubitek, †
ha jaraw u jithawwdu l-għedewwa tiegħi; *
għax int, Mulej, tghinni u tfarraġni.
Glorja.

Barra Z.GĦ.:

Ant. Int, Alla Sidi, iddum biex taghdab, u kollok tjeiba.

Z.GĦ:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

LEZZJONI QASIRA 1 Tess 5:9-10

Alla għazilna biex niksbu s-salvazzjoni permezz ta' Sidna Ġesù Kristu, li miet għalina, sabiex, sew jekk inkunu nishru u sew jekk inkunu rieqda meta jigi, ngħixu haġa waħda miegħu.

RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, * Jien nerħi ruħi. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa, * Jien nerħi ruħi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jingħad:

Ant. Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; Ħa nifirħu u nithennew fih. Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, jien nerħi ruħi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa. * Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

Ant. Salvana, Mulej, u harisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (Z.Għ. hallelujah).

KANTIKU EVANGELIKU

Lq. 2,29-32

Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel

Issa, o Sid, tista' thalli l-qaddej tiegħek *
imur fis-sliem, skond kelmtek;
għaliex għajnejja raw *
is-salvazzjoni tiegħek,
li int hejjejt *
għall-popli kollha:
dawl biex idawwal il-ġnus, *
u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

Glorja.

Ant. Salvana, Mulej, u harisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Z.Gh.** hallelujah).

Talba

Mulej, agħtina l-mistrieħ għas-saħħa ta' ġisimna, u aghmel li dak li żrajna illum bil-ħidma tagħna jnissel frott li jibqa' għal dejjem. Bi Kristu Sidna. **R.**
Ammen.

Wara t-talba tingħad il-barka:

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjeb.
R. Ammen.

Fl-aħħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad waħda mill-antifoni tal-Madonna.

Omm helwa ta' Kristu l-Feddej,
int bieb illi jagħti għas-sema,
int kewkba tal-baħar, Marija!
Harisna mill-waqgħa, kun magħna,
għajnuna tal-poplu l-maħtur,
li b'għageb nissilt 'il min ħalqek
fis-siegħa li lqajt it-tislina
li tak Gabrijel, u bqajt xebba,
kif qabel, hekk wara t-tnissil.
Henn, Omm, għal uliedek midinba.

jew

Is-sliem, o Sultana
tas-sema, Sidt l-angli;
int l-għerq u l-bieb safi
mnejn gie dawl id-dinja.
O Vergni glorjuża,
ta' ġmiel u sbuħija,
is-sliem għalik! Itlob
lil Kristu għalina.

jew

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;
hajja, hlewwa u tama tagħna, sliem għalik.
Lilek ingħajtu,
għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.
Lilek nitniehdu, aħna li nibku u nolfqu
f'dan il-wied ta' dmugh.
Ejja, mela, avukata tagħna,
dawwar lejna
dawk il-għajnejn tiegħek tal-ħniena;
u wrina, wara dan it-turufnament,
lil Ġesu', frott imbierek tal-ġuf tiegħek.
O Hanina, o pija, o helwa Vergni Marija.

jew

Taħt il-ħarsien tiegħek nistkennu,
Omm qaddisa ta' Alla:
la twarrabx minn quddiemek
it-talb li nagħmlulek fi ħtiġijietna,
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,
o Vergni glorjuża u mbierka.